

ندوة التاريخ العلمي للعرب بمعهد التراث العالمي العربي في جامعة حلب

كما نوقشت موضوعات أخرى تتعلق بالفلسفة
والاقتصاد .

الدول المشاركة :

اشترك في الندوة (65) باحثا من العرب
والاجانب توافدوا من الجامعات والمعاهد ومراكمز
الابحاث المهمة بتاريخ العلوم عند العرب ، التابعة
للدول التالية :
الولايات المتحدة الامريكية — المانيا الاتحادية —
انكلترا — بنسرا — الاتحاد السوفييتي — بولونيا —
النرويج — الدانمرک — الهند — ایران — الباكستان —
السعودية — الكويت — مصر — السودان — العراق —
الأردن — لبنان — سوريا .

الابحاث المقدمة :

في الفترة الواقعة بين 5 و 9 نيسان (ابريل)
تمت مناقشة الابحاث المتقدمة الى الندوة خلال (11)
جلسة علمية ، نوقش فيها (67) بحثا ، منها : 36
بحثا باللغة العربية و 31 بحثا باللغات الاجنبية .
وكانت الابحاث موزعة على الموضوعات كما
يلى :
1 بحثان في تاريخ العلوم بوجه عام
36 بحثا في تاريخ العلوم الاساسية .

بمناسبة افتتاح معهد التراث العلمي العربي
في جامعة حلب انعقدت ندوة عالمية لتاريخ العلوم عند
العرب في الفترة الواقعة بين 5 و 12 نيسان (ابريل)
1976 .

أهداف الندوة :

وكان الهدف الاساسي من انعقادها هو التعريف
بالعقلية العربية وامكانياتها الخلاقة المبدعة ، من
اجل بعث الثقة في النفس وحفزها الى مزيد من
الارادة والتصميم لبناء المجتمع العربي المتقدم علميا
وتقنيا (تكنولوجيا) .

وقد سلطت الاضواء على منجزات العرب في
الميادين التالية :

- 1 — تاريخ العلوم الاساسية ، ويشمل :
الرياضيات — الكيمياء — الفيزياء — الفلك —
الارضيات (الجيولوجيا) — النبات — الحيوان .
- 2 — تاريخ الطب ، ويشمل : علم الادوية —
البيطرة .
- 3 — تاريخ التقنية (التكنولوجيا) ، ويشمل :
الهندسة الآلية (الميكانيكية) — الهندسة المثلية
(الهيدروليكيه) — الهندسة المعمارية — الهندسة
المدنية — الهندسة الحربية — الصناعات الكيميائية .

تصدر عن هذه المعاهد مع اعداد دليل باسماء وعناوين كافة المنشئين بالبحث في هذا الميدان في أنحاء العالم .

5 - اتباع المعهد لسياسة استقدام الاستاذة . الباحثين المعروفيين بابحاثهم في تاريخ العلوم عند العرب كاساتذة زائرين لمدة قصيرة لقاء الحاضرات وتوجيه الابحاث بالمعهد .

6 - العمل على جمع وتحقيق وترجمة ونشر المحاضرات العلمية العربية وتوزيعها . واتباع اسلوب التصوير بالاوينست في بعض الحالات التي يحسن فيها اتباع هذه الطريقة كالجدوال والمخوططات المchorة .

7 - يتطرق اعداد كتاب من مجلد واحد او اكثر تعدد نخبة من الباحثين المتخصصين في تاريخ العلوم الرياضية والطبيعية والتكنولوجية في الحضارة العربية الاسلامية ليكون بمثابة مرجع عالى في هذه الموضوعات وينشر باللغة العربية واللغات الاجنبية .

8 - القيام بتأليف كتاب في مجلد او اكثر يكون مرجعا عاليا في تاريخ . الطب العربي الاسلامي وما يتعلق به من علوم الحياة ، ويساهم في اعداده نخبة من الباحثين المختصين من جميع أنحاء العالم كل في فرع تخصصه . وينشر باللغة العربية واللغات الاجنبية .

9 - انشاء معاهد او اقسام او كراسى ل بتاريخ العلوم في كل جامعة عربية وتدرس تاريخ العلوم وخاصة التراث العلمى العربى لطلاب الكليات العلمية والانسانية .

10 - الاهتمام في المرحلة الثانوية بدخول موضوعات تاريخ العلوم عند العرب من مواد تاريخ الحضارة العربية والاسلامية باعتبار ان العلم كان من مقومات هذه الحضارة .

أهمية الندوة :

لا شك ان انعكاسات الندوة العالمية الاولى لنتاريخ العلوم عند العرب ستكون على جانب كبير من الاهمية .

فكان الندوة عالمية فان ردود الفعل التي سوف تخلفها لن تقتصر على القطر العربي السوري بل ستتند الى كافة أنحاء العالم . فالباحثون والعلماء الذين توافقوا الى القطر من مختلف بقاع الارض يحملون للندوة بحوثا اصلية امضوا فترات طويلة في

9 ابحاث في تاريخ العلوم الهندسية والتقنية (التكنولوجية) ، والزراعة .

18 بحثا في تاريخ العلوم الطبية .

2 بحثان في تاريخ العلوم الاجتماعية .

النشاطات الأخرى :

رافق انعقاد الندوة تنظيم عدد من المعارض تنسجم وأهداف الندوة اقيمت في قاعات معهد التراث العربي . وهذه المعارض هي :

- معرض المخطوطات العلمية العربية .

- معرض الادوات العلمية العربية .

- معرض الفلكي العربي ابن الشاطر .

- معرض المصنوعات العربية .

- معرض لوحات فنية تمثل اشهر العلماء العرب .

- معرض منشورات معهد التراث العلمى العربي وجامعة حلب .

وقد أثارت هذه المعارض اهتماما كبيرا لدى العلماء المشاركون لأنها استطاعت ان تبرز نشاطات العلماء العرب ودورهم في تطوير العلوم المختلفة .

توصيات الندوة :

اتخذ العلماء والمشاركون التوصيات الهامة التالية :

1 - ان يتبع معهد التراث العلمى العربي سياسة عقد مثل هذه الندوة العالمية الاولى ، كل ثلاث سنوات ، من اجل تنسيق وتوحيد جهود الباحثين في تاريخ العلوم عند العرب في مختلف أنحاء العالم .

2 - القيام بعقد حلقات بحث متخصصة بين حين وآخر في موضوعات معينة من تاريخ العلوم .

3 - اصدار مجلة ابحاث متخصصة بتاريخ العلوم عند العرب وتشرف على تحريرها لجنة من كبار المختصين وتنشر الابحاث فيها باللغة العربية واللغات الاجنبية العالمية .

4 - اصدار نشرة اعلامية دورية للتعریف بنشاطات المعهد وبنشاطات المعاهد الأخرى في العالم المهمة بالتراث العلمى العربى والاسلامى وبالنشرات التي

- 2 - انصارى ، رضا الله : جامعة عليكرا -
الهند « أبحاث ابن الريحانى البيرونى في الطبيعيات » *
(بالإنكليزية) .
- 3 - جاويش خليل : المركز القومى للبحوث
العلمية - مرسى ناصر الدين الطوسى عن
نظرية المتوازيات (بالإنكليزية) .
- 4 - حما ، فريد : الجمهورية العربية السورية
« الفارابى العالم » .
- 5 - حوىز ، سيد : جامعة الخرطوم -
السودان « صلة الرواية الشفهية بتاريخ العلوم
(بالإنكليزية) .
- 6 - الخالدى ، صلاح الدين : الجمهورية
العربية السورية « ابن الشاطر الرياضى الفلكى » .
- 7 - خان ، م . س : جامعة كالكوتا - الهند
« تقييم العلوم على ضوء مؤلف عربى إسبانى من
القرن الحادى عشر » (بالإنكليزية) .
- 8 - الدفاع ، على عبد الله : جامعة البترول
والمعدن - العربية السعودية « نظرية فيثاغورث
الجديدة لثابت بن قرة » .
- 9 - الدوييني ، عطا الله : جامعة القاهرة -
مصر « البيئة والاتجاهات الفكرية في البلاد العربية » .
- 10 - الراشد ، رشدى : جامعة باريس
- فرنسا « تطور الجبر ونظريات الكسور العشرية » *
- 11 - الراوى ، منعم مفلح : جامعة الكويت -
الكويت « الموجز فى تاريخ الجيولوجيا عند العرب » .
- 12 - زيرمان ، ف . ف : المعهد الشرقى
الالمانى فى بيروت - لبنان « دستور النجمين »
(بالإنجليزية) .
- 13 - ستولين ، جون : جامعة البترول
والمعدن - العربية السعودية « دراسة مساهمة
العرب فى نظرية الاعداد » (بالإنكليزية) .
- 14 - سعيد ، محمد : مؤسسة هامدارد القومية
- باكستان « جابر بن حيان » (بالإنكليزية) .
- 15 - سعيدان ، احمد سعيد : الجامعة
الأردنية - الاردن « نظرية العدد وجمع السلالس فى
نصين عربين » (بالإنكليزية) .

التعقق بدراساتها سيعودون بعد انتهاء الندوة يحملون
اطبعات ايجابية جدا عن التطر و من التنفسة الفكرية
والاقتصادية الكبيرة التي يعيشها .

ولأن الندوة تبحث في تاريخ العلوم عند العرب
وانها تلعب دورا هاما في عملية تحويل زمام البحث في هذا
التاريخ - الذى كان يتم الى حد كبير من قبل الباحثين
الغربيين - الى العرب انفسهم . فالشروط الضرورية
للتقيا بهذه البحوث - ومن أهمها اجاده اللغة العربية
اجادة تامة - لا تتوفر في عدد كبير من الباحثين
الغربيين مما يضطر اغلبهم - من اجل اجراء بحوثهم -
إلى مراجعة اجنبية او مترجمة قد لا تنقل الامور
بشكل علمي موضوعي ، هذا اضافة إلى انه ظهر جيل
من العلماء الغربيين يحاول ، وبشكل متعدد ، طمس
فضل العرب وتشويه دورهم في الحضارة الإنسانية ،
وقد بدأ هذا الانحراف واضحا بعد قيام اسرائيل
وتساعد الصراع بين امة العربية والصهيونية العالمية.
ونتيجة لكل هذا فان المناقشة الموضوعية لنظريات
وانكار ومخترعات ابن الشاطر وتقى الدين بن معروف
وابن خلدون وعبد الطيف البغدادى والكتدى ومصالح
العلوم والفارابى وغيرهم من العلماء العرب ، قد
ابرزت الدور الكبير الذى لعبه العلماء العرب في تطوير
مختلف العلوم وأثبتت ان امة العربية امة عريقة
اعطت الكثير للحضارات الأخرى .

الابحاث المقدمة للندوة

العالمية الاولى بتاريخ العلوم عند العرب

ا - الابحاث العامة :

- 1 - سيزكين ، فؤاد : جامعة فرانكفورت -
المانيا الاتحادية « مكانة العرب في تاريخ العلوم »
- 2 - صبرة ، عبد الحميد : جامعة هارفارد -
الولايات المتحدة الامريكية « دراسة تاريخ العلوم
عند العرب » .

ب - تاريخ العلوم الأساسية :

- 1 - احمد ، مختار الدين : جامعة عليكرا -
الهند « أبو يوسف الكندي ورسالته في الشعاعات »

* القى البحث في الندوة ولم تسلم نسخة منه بعد .

- 26 - كونتش ، بول : جامعة ميونيخ - المانيا
الاتحادية « النقد العربي لنصوص افريقيا قديمة : ابن الصلاح المسطر » (بالانكليزية) .
- 27 - كينج ، ديفيد : معهد الابحاث الامريكي في القاهرة - مصر « علم الفلك في سوريا خلال القرن الرابع عشر » (ملخص بالانكليزية) .
- 28 - ليهي ، ريتشارد : جامعة نيويورك - الولايات المتحدة الامريكية « أصل وانتشار كتاب الثمرة لابن جعفر احمد بن يوسف بن ابراهيم » .
- « في العالم الاسلامي من القرن العاشر وحتى القرن السابع عشر » (بالانكليزية) .
- 29 - مردوك ، جون : جامعة هارفارد - الولايات المتحدة الامريكية « النقل والتشكيل ظهر من المأثر التي قدمها العرب والمسلمون » .
- 30 - النابلسي ، ناصر : جامعة دمشق - الجمهورية العربية السورية « استخراج القلع الاول لطلع مفروض للكاشي » *.
- 31 - ناجي ، عبد الجبار : جامعة البصرة - العراق « رؤية تراثية الى علم الحيوان عند الجاحظ » .
- 32 - الهاشمي ، يحيى : الجمهورية العربية السورية « يعقوب بن اسحاق الكتدي فيلسوف العرب والعالم الطبيعي » .
- 33 - هرميلينك ، هـ : ميونيخ - المانيا
الاتحادية « رياضيات التسلية عند العرب ككرة لاعات السنوات من العلاقات الحضارية بين الشرق والغرب » (بالالمانية) .
- 34 - الهليس ، يوسف : الجامعة الاردنية - الاردن « علم الصوتيات عند العرب في ضوء علم اللغة الحديث » .
- ج - تاريخ العلوم الهندسية والتكنولوجية والزراعية :
- 1 - بهنسى ، غيف : الجمهورية العربية السورية « صناعة السيف الدمشقية » .
 - 2 - بياسكوفسكي ، هـ . جيرسي : جامعة كراكوف - بولونيا « الصلب الدمشقى أروع المنجزات في علم التعدين » (بالانكليزية) .
- 16 - سنكري ، محمد نذير : جامعة حلب - الجمهورية العربية السورية « مبادئ التراث العربي في الهيئة النباتية الصحراوية وتقسيم النباتات الرعوية » .
- 17 - الشسطى ، أحمد شوكت : الجمهورية العربية السورية « أصل أنواع الحيوان عند مسكونية 966 - 1030 م (بالفرنسية) .
- « حول علم النبات عند العرب وعالمة الشفرة والصوري » .
- « مساهمة في دراسة ثلاثة علماء نبات عرب معروفيين » (بالفرنسية) .
- 18 - شوقي ، جلال : جامعة القاهرة - مصر « دراسات البيروني في الطبيعتين » .
- 19 - صليبا ، جورج : جامعة هارفارد - الولايات المتحدة الامريكية « التقنيات الحسابية في الجداول الفلكية من العصر الوسيط المتأخر (بالانكليزية) .
- 20 - طه ، محجوب عبيد : جامعة الخرطوم - السودان « ملاحظات حول رسالة ابن الهيثم من اضواء الكواكب » .
- 21 - عبد الرحمن ، حكمت نجيب : جامعة الموصل - العراق « الكيمياء عند العرب وراثتها الاول جابر بن حيان » .
- 22 - غليلين ، عبد الحق : جامعة لومومبا - الاتحاد السوفييتي « من الزرع الى المسائل المعاكسة في الديناميك » (بالانكليزية) .
- 23 - الفضلى ، ابراهيم جواد ، الورد ، محمد امين : جامعة السليمانية العراق « الاسلول العربية لعلم الاراضه » .
- 24 - كرو ، ابراهيم : الجامعة الاردنية - الاردن « الكتدي وتأثيره في المنطق الرياضي » (بالانكليزية) .
- 25 - كنيدى ، ا . س : الجامعة الامريكية في بيروت - لبنان « تفسير نظام البيروني المتعلق بتقدير الابعاد بالطريق غير المباشر » (بالانكليزية) .

* القى هذا البحث في الندوة ولم تسلم نسخة منه بعد.

- الولايات المتحدة الامريكية « ابن العين الزرس وتعريفه للامراض وتشخيصها » (بالانكليزية) .
- 6 - حمارنه ، نبات : جامعة دمشق - الجمهورية العربية السورية « عملية تدح الساد في الريف السوري المعاصر » .
- 7 - دولس ، مايكل : جامعة فلوريدا - الولايات المتحدة الامريكية « تكرار الطاعون في الشرق الاوسط بعد الموت الاسود » (بالانكليزية) .
- 8 - ديوس ، آلن : جامعة شيكاغو - الولايات المتحدة الامريكية « التراث العربي في الكيمياء الطبية قبل الثورة العلمية » (ملخص بالانكليزية) .
- 9 - بيجن ، رينالد : جامعة جيسن - المانيا الاتحادية « كتاب الاغذيه لحنين ابن اسحق » (بالانكليزية) .
- 10 - شحادة ، عبد الكريم : جامعة حلب - الجمهورية العربية السورية « اضواء على الطبيب العربي والعالم الموسوعي عبد اللطيف البغدادي » .
- 11 - عرقتنجي ، روبي : الجمهورية العربية السورية « الكى والدق والتشريط » .
- 12 - قطاطة ، سلمان : جامعة حلب - الجمهورية العربية السورية « الطبيب صالح افندى ابن نصر الله السلوم الحلبى و أهميته التاريخية » .
- 13 - الكرمى ، غادة : معهد ويلكم لتاريخ الطب - انكلترا « الطب العربى فى القرن العاشر » ، دراسة كتاب غنى ومنى لابن منصور » (بالانكليزية) .
- 14 - كلاجر ، ناتسى : اكسفورد - انكلترا « رسالة فى البيضة » .
- 15 - كيالى ، طه اسحق : جامعة حلب - الجمهورية العربية السورية « ارجوزة الشيخ الرئيس ابن سينا فى الطب » .
- 16 - محقق ، مهدى : جامعة طهران - ايران « كتاب الرازى عن الطين النيشابوري » .
- 17 - موسى ، جلال محمد : جامعة اسيوط -
- 3 - الحسن ، احمد يوسف : جامعة حلب - الجمهورية العربية السورية « تقى الدين والهندسة الميكانيكية العربية » * .
- 4 - حمارنه ، صالح : الجامعة الاردنية - الاردن « زراعة قصب السكر وصناعته عند العرب المسلمين » .
- 5 - رزق ، عبد القعم احمد : جامعة عين شمس - مصر « تاريخ العلوم الهندسية والصناعات عند قدماء المصريين والعرب » .
- 6 - زكي ، عبد الرحمن : جامعة القاهرة - مصر « تأثيرات من العمارة الاسلامية على الابنية العربية » (بالانكليزية) .
- 7 - سبنسر ، وليم : جامعة فلوريدا - الولايات المتحدة الامريكية « المنجزات الاسلامية فى تحظيط المدن من الوجهة التاريخية » (بالانكليزية) .
- 8 - فهد ، توفيق : جامعة ستراسبورغ - فرنسا « الفلاحة النباتية وعلم الزراعة العربية » (بالفرنسية) .
- 9 - هيل ، دونالد : لندن - انكلترا « التكنولوجيا العربية في العصر الوسيط » (بالانكليزية) .

د - تاريخ الطب :

- 1 - اسكندر ، البرت زكي : معهد ويلكوم لتاريخ الطب - انكلترا « محاولة تحديد مناهج مدرسة الاسكتدرية الطبية » (بالانكليزية) * .
- 2 - اولمان ، ماتفريد : جامعة توينجن - المانيا الاتحادية « الرواية العربية لاعمال روفس الاونسيس » .
- 3 - البابا ، محمد زهير : جامعة دمشق الجمهورية العربية السورية « الاقريانين او دساتير الادوية العربية » .
- 4 - الجابر ، طه : جامعة حلب - الجمهورية العربية السورية « التخدير والانعاش في تاريخ الطب عند العرب » .
- 5 - حمارنه ، سامي : معهد سمسونيان -

* مصدر هذا البحث كتاب ضمن منشورات معهد التراث العلمي العربي .
** الى البحث ولم تسلم نسخة منه بعد .

هـ - تاريخ العلوم الاجتماعية :

- 1 - دليلة ، عارف : جامعة حلب - الجمهورية العربية السورية « مكانة الأفكار الاقتصادية لابن خلدون في الاقتصادية السياسي » .
- 2 - هول . أ . ن : « نظريات ابن سينا في علم النفس » * (بالإنكليزية) .

مصر « الأدوية المفردة ومتعرنة تواها عند حنين بن اسحق وابن سينا » .

18 - الفيسيمي ، ناظم : الجمهورية العربية السورية « ابداع الرسول العربي في من الصحة والطب الوقائي » .



* التي البحث ولم تسلم نسخة منه بعد .